



CLASSIQUES
GARNIER

Édition de SWITZER (Richard), « Bibliographie »,
Voyage en Amérique, Tome II, CHATEAUBRIAND (François-
René de), p. 439-445

DOI : [10.15122/isbn.978-2-406-11141-2.p.0251](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-406-11141-2.p.0251)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 1964. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

BIBLIOGRAPHIE

I. — TEXTES DE CHATEAUBRIAND.

Éditions des Œuvres complètes et éditions collectives
parues jusqu'en 1849.

- Œuvres complètes.* Paris, Ladvoat, 1826-1831. *Voyage en Amérique*,
tomes VI-VII.
- Œuvres complètes.* Paris, Lefèvre et Ladvoat, 1830-1831. *Voyage
en Amérique*, tome VI.
- Œuvres complètes.* Paris, Fayolle et H. Fournier jeune, 1830. *Voyage
en Amérique*, tome XIII.
- Œuvres complètes.* Paris, Pourrat, 1832. *Voyage en Amérique*,
tome VII.
- Œuvres complètes.* Paris, Furne, 1832. *Voyage en Amérique*, tome VI.
- Œuvres.* Paris, Pourrat frères, 1833. *Voyage en Amérique*, tome XII.
- Œuvres complètes.* Paris, Pourrat, 1833-1834. *Voyage en Amérique*,
tome VII.
- Œuvres complètes.* Paris, Lefèvre, 1834. *Voyage en Amérique*, tome II.
- Œuvres complètes.* Paris, Pourrat, 1834-1835. *Voyage en Amérique*,
tome VII.
- Œuvres.* Paris, Pourrat frères, 1835-1836. *Voyage en Amérique*,
tome XII.
- Œuvres complètes.* Paris, Lefèvre, 1836. *Voyage en Amérique*, tome II.
- Œuvres complètes.* Paris, Pourrat frères, 1836-1838. *Voyage en Amé-
rique*, tome XII.
- Œuvres complètes.* Paris, A. Desrez, 1837. *Voyage en Amérique*,
tome II.
- Œuvres complètes.* Paris, Furne, C. Gosselin, 1837-1839. *Voyage en
Amérique*, tome VII.

- Œuvres complètes*. Paris, Lefèvre, 1838. *Voyage en Amérique*, tome IV.
Œuvres complètes. Paris, Firmin-Didot frères, 1839. *Voyage en Amérique*, tome IV.
Œuvres complètes. Paris, Firmin-Didot frères, 1842-1843. *Voyage en Amérique*, tome IV.
Œuvres complètes. Paris, E. et V. Penaud frères, 1849-1850. *Voyage en Amérique*, tome VI.

Éditions du *Voyage en Amérique* avec d'autres ouvrages.

- Voyage en Amérique, suivi des Natchez*. Paris, Lefèvre, 1838 (Volume séparé des *Œuvres complètes*, avec de nouveaux titres).
Atala, René, les Abencérages, suivis du Voyage en Amérique. Paris, Firmin-Didot frères, 1844.
Atala, René, les Abencérages, suivis du Voyage en Amérique. Paris, Firmin-Didot frères, 1847.
Atala, René, le Dernier des Abencérages, les Quatre Stuarts, Voyages, etc. Paris, Vialat, 1849.
Itinéraire de Paris à Jérusalem, suivi du Voyage en Amérique. Paris, P.-H. Krabbe, 1849. 2 vols.

Éditions séparées des *Voyages en Amérique*, etc...

- Paris, Ladvoat, 1828.
 Paris, Ambroise Dupont, 1828. 2 vols.
 Paris et Londres, Colburn, 1828. 2 vols.
 Paris, Dupont et C^{ie}, 1828-1829. 2 vols.
 Paris, Lefèvre, Ladvoat, 1829.
 Paris, Ledentu, 1834. 2 vols.
 Bruxelles, Jauman, Cattoir et C^{ie}, 1837.
 Paris, H. Barba, Molard et C^{ie}, 1838.
 Paris, Béthune et Plon, 1839.
 Bruxelles, chez tous les libraires, 1844.

Ouvrages de Chateaubriand cités dans l'introduction et les notes.

- Œuvres complètes*. Paris, Garnier, s. d. 12 vols.
Correspondance générale. Paris, Champion, 1912. 5 vols.
Mémoires d'Outre-Tombe. Paris, Flammarion, 1948. Vol. I^{er}.

II. — ARTICLES, OUVRAGES CRITIQUES, PRÉFACES.

- ANDLAU (comtesse d'), « Chelicothe, ou Chateaubriand n'a pas menti », *Bulletin de la Société Chateaubriand*, n. s. I (1957), p. 87.
- ARMSTRONG (E. K.), « Chateaubriand's America », *PMLA*, XXI (1907), 345-370.
- AUBRAY (Gabriel), « Chateaubriand a-t-il été en Amérique ? », *Le Mois littéraire et pittoresque*, XIV (juillet-décembre 1905), 740-746.
- BALDENSPERGER (Fernand), « Toujours le voyage de Chateaubriand aux États-Unis : entre Baltimore et New-York », *PMLA*, XLVII (septembre 1932), 1121-1129.
- BÉDIER (Joseph), « Chateaubriand en Amérique : vérité et fiction », *RHL*, VI (1899), 501-532 ; VII (1900), 80-109.
— « Chateaubriand en Amérique », *RHL*, VIII (1901), 80-109.
- BERTRIN (Georges), *Sainte-Beuve et Chateaubriand*. Paris, Lecoq, 1906.
- BISHOP (Morris), « Chateaubriand did not meet Washington », *Modern Language Notes*, LXII (juin 1947), 412.
— « Chateaubriand in New York State », *PMLA*, LXIX (1954), 876-886.
- BURON (Edmond), « Chateaubriand en Amérique », *La Revue canadienne*, XLIII (1903), 40-55 ; 176-187.
- CHATEAUBRIAND, *Atala*, Édition Gilbert Chinard, Paris, Roches, 1930.
— *Atala*, Édition Victor Giraud, Paris, Fontemoing, 1906.
— *Les Natchez*, Édition Gilbert Chinard, Berkeley, University of California Press, 1919.
— *Les Natchez*, Édition Gilbert Chinard, Paris, Droz, 1932.
- CHINARD (Gilbert), *L'Exotisme américain dans l'œuvre de Chateaubriand*, Paris, Hachette, 1918.
— « Notes sur le voyage de Chateaubriand en Amérique », *University of California Publications in Modern Philology*, IV (novembre 1915), 269-349.
- COLLAS (Georges), « Le rôle d'armement du Saint-Pierre », *Bulletin de la société Chateaubriand*, n° 5 (1935), p. 24.

- « L'Embarquement de Chateaubriand pour l'Amérique », *Nouvelle Revue de Bretagne*, n° 2 (1947), 127-134.
- DICK (E.), « Ein Grosser Plagiator », *Sonntagsblatt der Basler Nachrichten*, I (28 octobre 1906), 170-171.
- *Plagiats de Chateaubriand*. S. l. n. d.
- « Quelques sources ignorées du *Voyage en Amérique* de Chateaubriand », *RHL*, XIII (1906), 228-245.
- FACTEAU (Bernard), « Note on Chateaubriand's *Atala* », *MLN*, XLVIII (décembre 1933), 492-497.
- GRACQ (Julien), « Il y a dans le parallèle... », *Cahiers du Sud*, n° 357 (septembre-octobre 1960), 163.
- LAIR (Adolphe), « Problèmes d'histoire littéraire : un document inédit sur le voyage de Chateaubriand en Amérique », *La Quinzaine*, XXXVII (1900), 530-536.
- LEBÈGUE (Raymond), « Problèmes de sources et d'influences : *Atala et les Tragiques* », *Journal des Savants*, janvier-mars 1958, p. 18.
- « Chateaubriand révélateur de l'Amérique », *Cahiers du Sud*, n° 357 (septembre-octobre 1960), 173-182.
- « Les moines de Graciosa et les Papimanes », *Bulletin de la société Chateaubriand*, n. s., n° 5 (1961), 8-9.
- LECLERC (Charles), *Bibliotheca americana*. Paris, Maisonneuve et Larose, 1878.
- MARTINO (Pierre), « A Propos du *Voyage en Amérique* de Chateaubriand ». *RHL*, XVI (1909), 429-478.
- « Le Voyage de Chateaubriand en Amérique. Essai de mise au point 1952 », *RHL*, LII (1952), 149-164.
- MAURIAC (François), « L'Amérique et l'Angleterre dans la vie de Chateaubriand », *Les Nouvelles littéraires*, n° 1087 (1948).
- MERSENNE (René de), *Deux Lettres sur les voyages imaginaires de M. de Chateaubriand dans l'Amérique septentrionale*, Paris, Garnier, s. d.
- MOREAU (Pierre), « Chateaubriand en Amérique », *Revue des cours et conférences*, 25 : 2 (1924), 408-416 ; 568-574.
- RAMOS (Victor), « Chateaubriand : duas versões do episódio da Graciosa », *Revista de letras (Asis)*, n° 1 (1960).
- « Review of *Œuvres complètes de M. le Vicomte de Chateaubriand... Paris : 1826-7*, 26 vol. 8° », *American Quarterly Review*, IV (décembre 1827), 458-482.

- SABIN (Joseph), *A Dictionary of Books Relating to America*, New York, Sabin, 1870. 29 vols.
- SAINTE-BEUVE (C.-A.), *Chateaubriand et son groupe littéraire*, Paris, Lévy, 1872.
- STATHERS (Madison), *Chateaubriand et l'Amérique*, Grenoble, Altier, 1905.
- VILLIERS (Marc de), « La Louisiane de Chateaubriand », *Journal de la Société des Américanistes de Paris*, n. s. XVI (1924), 125-167.

III. — JOURNAUX.

Tous ces journaux ont été consultés pour la période du 1^{er} juin 1791 au 1^{er} mars 1792.

Albany Gazette.

Albany Register.

Boston Gazette.

Columbian Centinel, Boston.

Dunlop's American Daily Advertiser, Philadelphie.

Federal Gazette, Philadelphie.

Freeman's Journal, Philadelphie.

Gazette of the United States, Philadelphie.

General Advertiser, Philadelphie.

Independent Chronicle, Boston.

Maryland Gazette, Baltimore.

Maryland Journal, Baltimore.

New York Daily Advertiser.

New York Journal.

New York Morning Post.

New York Packet.

Pennsylvania Gazette, Philadelphie.

IV. — VOYAGES EN AMÉRIQUE.

- BARTRAM (William), *Travels*. Edited by Francis Harper, New Haven, Yale, 1958.

- BONNET (J. E.), *Les États-Unis de l'Amérique à la fin du XVIII^e siècle*, Paris, Maradan, s. d. 2 vols.
- CARVER (Jonathan), *Travels to the Interior Parts of America*, Londres, 1778. Traduction française, Paris, 1784. Nous citons d'après l'édition anglaise de 1781.
- CHARLEVOIX (François-Xavier de), *Histoire et description générale de la Nouvelle France, avec le Journal historique d'un voyage fait par ordre du roi dans l'Amérique septentrionale*, Paris, Rollin, 1744. 6 vols.
- IMLAY (G.), *Topographic Description of the Western Territory of North America*, Londres, 1792, 1797.
- LAHONTAN (Louis-Armand, baron de), *Dialogues curieux entre l'auteur et un Sauvage de bon sens... et Mémoires de l'Amérique septentrionale*, Baltimore, Johns Hopkins, 1931. Édition G. Chénard.
- *Mémoires de l'Amérique septentrionale*, Amsterdam, 1741. 3 vols.
- *Nouveau Voyage dans l'Amérique septentrionale*, La Haye, Honoré, 1703.
- LE PAGE DU PRATZ (Antoine), *The History of Louisiana*, New Orleans, Pelican, s. d.
- Lettres édifiantes et curieuses écrites des missions étrangères*, Paris, Merigot, 1781. Tome VI.
- MACKENZIE (Alexander), *History of the Fur Trade*, Londres, 1801.
- MC AFEE (Robert), *History of the Late War in the Western Country*, Lexington, Ky., 1816.
- MONTULÉ (Édouard de), *Voyage en Amérique*, Paris, Delaunay, 1821. 2 vols.
- Nouvelles Annales des voyages*, Paris.
- ROCHEFOUCAULD-LIANCOURT (F. de), *Journal de voyage en Amérique et d'un séjour à Philadelphie*, Baltimore, Johns Hopkins, 1940. Édition Jean Marchand.
- SUTCLIFFE (Robert), *Travels in Some Parts of North America in the Years 1804, 1805 & 1806*, York, Alexander, 1815.
- WELD (Isaac), *Travels Through the States of North America and the Provinces of Upper and Lower Canada during the Years 1795, 1796 and 1797*, Londres, 1800. 3^e édition. 2 vols.
- WAKEFIELD (Priscilla), *Excursions in North America*, Londres : Darton & Harvey, 1805.

V. — OUVRAGES DIVERS.

- BAILLY DE BARBEREY (Hélène), *Élisabeth Seton et les commencements de l'Église catholique aux États-Unis*, Paris, Poussielgue, 1881. 2 vols.
- LAMB (Mary J.), « The White House and its Memories », *Magazine of American History*, XVII (mai 1887), 361-401.
- WASHINGTON (George), *Writings*, Washington, U. S. Government Printing Office, 1939. Vol. 31.